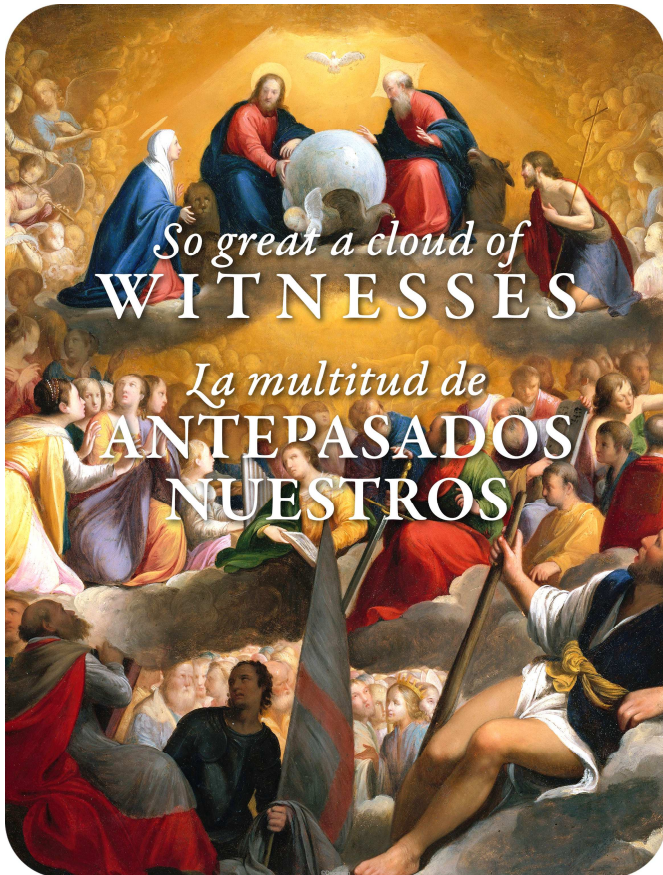


Saint Jerome Catholic Parish / Parroquia Católica de San Jerónimo
"Join us and flourish in Christ" / "Únete a nosotros y prospera en Cristo"

August 17, 2025



2533 SW 9th Avenue
Fort Lauderdale, FL 33315-2601
954-525-4133 • FAX: 954-525-0964
E-mail: church@stjfl.org
Website: www.stjfl.org

**RECTORY HOURS
HORARIO DE RECTORÍA**

Monday - Friday / Lunes a Viernes:
8:30am to 1:00pm and 1:30pm to 4:00pm

PARISH STAFF

Rev. Fr. Joseph Maalouf, Pastor
Rev. Fr. Peter Lin, In Residence
Mrs. Tara Marino, Principal, St. Jerome Catholic School
Ms. Cynthia Cardona, Office Secretary
Ms. Clayre Silva, DRE
Alejandro Morales, Music Director

**ST. JEROME CATHOLIC SCHOOL
ESCUELA CATÓLICA DE SAN JERÓNIMO**
954-524-1990 • Web site: www.stjfl.org

Agosto 17, 2025

MASS SCHEDULE • HORARIO DE MISAS

Monday-Saturday / Lunes a Sábado 8:00am
Saturday / Sábado 5:00pm
Sunday / Domingo

10:00am - English • 11:30am - Español

1:00pm - Chinese / Chino

Miercoles / 7:30 pm Español

ROSARY • ROSARIO

Monday thru Friday

7:30am before morning Mass

Lunes a Viernes

7:30am antes de la Misa de la mañana

EUCCHARISTIC ADORATION

ADORACIÓN EUCARÍSTICA

Saturday after morning Mass at 8:30am and

First Friday 7:00pm to 8:00pm

Sábado después de la Misa de las 8:00am

Primer Viernes de 7:00pm a 8:00pm

CONFESSIONS

Wednesday, Thursday and Friday:

4:30pm - 6:00pm in the chapel

Saturday: 9:00am - 10:30am

Miércoles, Jueves y Viernes:

4:30pm - 6:00pm en la Capilla

Sábado: 9:00am - 10:30am

Also available by appointment by contacting the
Rector. También disponible con cita previa
poniéndose en contacto con la Rectoría.



ST. JEROME
CATHOLIC CHURCH & SCHOOL

Give Now / Donar Ahora

- Safe
- Convenient
- Easy
- Seguro
- Conveniente
- Fácil

Scan Me! Take a Picture!
Fotografiame!



Mass Intentions • Intenciones de Misa

Date	Time	Intention	Requested By
Saturday, August 16			
Fr. Joseph	8:00 am	St. Jerome Community	Communal Mass
Fr. Joseph	5:00 PM	+ Richard J Schmidt	By His Family
Sunday, August 17			
Fr. Joseph	10:00 am	+ Lucy Valverde	By Toni Coffe
Fr. Joseph	11:30 am	Accion Gracias Familia Morales Sotero	By Alejandro Morales
Fr. Lin	1:00 pm	Chinese Mass	
Monday, August 18			
Fr. Joseph	8:00 am	Health of Joanne Jackson	By The Girls
Grupo De Oracion	7:00 pm	Capilla	
Tuesday, August 19			
Fr. Lin	8:00 am	Kayla Abueva's B-Day	By the Abueva Family
Lectio Divina	7:30 pm	Cafeteria en el Colegio	
Wednesday, August 20			
Fr. Joseph	8:00 am	Toni Coffe Health	
Fr. Joseph	7:30 pm	Misa comunitaria	
Thursday, August 21			
Fr. Joseph	8:00 am	+Buddy Street	
Friday, August 22			
Fr. Joseph	8:00 am	+John Marino	
Saturday, August 23			
Fr. Joseph	8:00 am	St. Jerome Community	Communal Mass
Fr. Joseph	5:00 pm	+Richard Joseph Schmidt	By the Family
Sunday, August 24			
Fr. Joseph	10:00 am	+Buddy Street	By Ann Gillespie
Fr. Joseph	11:30 am	+Franklin Sorto	By The Family
Fr. Lin	1:00 pm	Chinese Mass	

Please note: the "Celebrant" may change without notice.

To add your intentions please call the rectory. Para incluir su intenciones favor llamar a la rectoría.



From Your Principal...



Greetings, Parishioners, and welcome to Back-to-School Week! We officially kick off the 2025-2026 school year by welcoming back our students and families this week. We have an exciting week ahead! Monday, August 11th from 7:30am to 11am is Orientation Day. On this day, we welcome our parents and students back to campus. They finish up any necessary paperwork and then get to meet their homeroom teacher for the school year. This is a great day when our returning students are reunited after the summer break, and our new students and families get to meet new friends. Next up... the official first day of school- Tuesday, August 12th. The first day is always exciting as we kick off another wonderful year of learning and growing in God's love and light on the good ground of St. Jerome Catholic Parish and School.

On Wednesday, our Band Director, Mr. Tritto, will be on hand for our annual band assembly. At St. Jerome, students in grades K through 8th have the opportunity to participate in our school band program. We have so many talented musicians here at SJCS, and we are blessed to have a wonderful partnership with Mr. Tritto and the Paul Effman Band program.

On Friday, we have our first all-school mass at 9am which is also the Solemnity of the Assumption of the Blessed Virgin Mary. We welcome our parishioners to join us as a St. Jerome community as we reflect on the Church's teaching of the dogma that the Virgin Mary, having completed the course of her earthly life, was assumed body and soul into heavenly glory. What a blessed way to end our first school week of the year together by experiencing God's glory through our Mother Mary, we pray you will join us.

I pray you are blessed with many Holy Moments this week.

Sincerely,

Mrs. Tara Marino

Principal, St. Jerome Catholic School

"He said in reply, "He who sows good seed is the Son of Man, the field is the world, the good seed the children of the kingdom." Matthew 13:37-38"

Mission Statement

Saint Jerome Catholic School is a Eucharistic family that empowers students to grow in knowledge, love, and respect. Inspired by the Gospel, we engage our parish and school community in joyful service.

Church Events



Diving into the beauty of the Faith has never been easier: at home, on the go, or from any internet connected device.

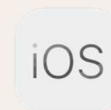
Discover thousands of books, audio talks, movies, documentaries, and studies... there is something for every member of the family to help them grow closer to Christ and His Church.



Over 4,000 titles - now available on almost any device!

ROKU

Apple TV



Dozens of new features - all to help you enjoy the best in Catholic content

Already have a FORMED Account?

1. Visit FORMED.org
2. Click Sign In
3. Enter your email
4. Click the link in your email
5. You're in! No more passwords!

Registering on FORMED is easier than ever!

1. Go to FORMED.org/signup
2. Enter your parish zip code or name to select your parish
3. Enter your name and email

Visit **FORMED.org** or search for "Formed" on your favorite app store

Scripture Readings For the Week of August 17, 2025

Sunday	Twentieth Sunday in Ordinary Time Jer 38:4-6, 8-10; Ps 40:2, 3, 4, 18; Heb 12:1-4; Lk 12:49-53
Monday	Jgs 2:11-19; Ps 106:34-35, 36-37, 39-40, 43ab and 44; Mt 19:16-22
Tuesday	Jgs 6:11-24a; Ps 85:9, 11-12, 13-14; Mt 19:23-30
Wednesday	Memorial of Saint Bernard, Abbot and Doctor of the Church Jgs 9:6-15; Ps 21:2-3, 4-5, 6-7; Mt 20:1-16
Thursday	Memorial of Saint Pius X, Pope Jgs 11:29-39a; Ps 40:5, 7-8a, 8b-9, 10; Mt 22:1-14
Friday	Memorial of the Queenship of the Blessed Virgin Mary Ru 1:1, 3-6, 14b-16, 22; Ps 146:5-6ab, 6c-7, 8-9a, 9bc-10; Mt 22:34-40
Saturday	Ru 2:1-3, 8-11, 4:13-17; Ps 128:1b-2, 3, 4, 5; Mt 23:1-12
Sunday	Twenty-First Sunday in Ordinary Time Is 66:18-21; Ps 117:1, 2; Heb 12: 5-7, 11-13; Lk 13:22-30

Pray For All the sick of our Parish.

Marcela Reyes
Joanne Jackson
Toni Coffey
Rosalie Cobb
Bruce Hedrick
Manolo Rishmawy
Paul Collette
Terry Duffy
Kathy Misbrener
Steve Misbrener

Pray for the Deceased Oremos por los Fallecidos.

Richie Grable
Pauline Thompson
Olga Zogaib
John Keneficks
Silvia Burga
Oliver (Buddy) Street Jr.
Lucy Valverde

Names will appear on the list for one month! If you need to add, or remove a name please contact the rectory. Names that appear in **RED** will be removed at the beginning of each month. Lista de oración para enfermos y necesitados ¡Los nombres aparecerán en la lista por un mes! Si necesita agregar o eliminar un nombre, comuníquese con la rectoría. Los nombres que aparecen en **ROJO** se eliminarán al comienzo de cada mes.

Escrituras Para la Semana de Agosto 17, 2025

Domingo	Vigésimo Domingo del Tiempo Ordinario Jer 38, 4-6. 8-10; Sal 39, 2. 3. 4. 18; Heb 12, 1-4; Lc 12, 49-53
Lunes	Jue 2, 11-19; Sal 105, 34-35. 36-37. 39-40. 43ab y 44; Mt 19, 16-22
Martes	Jue 6, 11-24a; Sal 84, 9. 11-12. 13-14; Mt 19, 23-30
Miércoles	Memoria de San Bernardo, Abad y Doctor de la Iglesia Jue 9, 6-15; Sal 20, 2-3. 4-5. 6-7; Mt 20, 1-16
Jueves	Memoria de San Pio X, Papa Jue 11, 29-39; Sal 39, 5. 7-8a. 8b-9. 10; Mt 22, 1-14
Viernes	Memoria de Nuestra Señora María Reina Ru 1, 1. 3-8. 14-16. 22; Sal 145, 5-6. 7. 8-9a. 9bc-10; Mt 22, 34-40
Sábado	Ru 2, 1-3. 8-11; 4, 13-17; Sal 127, 1-2. 3. 4-5; Mt 23, 1-12
Domingo	Vigésimo Primero Domingo del Tiempo Ordinario Is 66, 18-21; Sal 116, 1. 2; Heb 12, 5-7. 11-13; Lc 13, 22-30



TALLERES DE ORACION Y VIDA

Una Nueva Evangelización

Aprendemos métodos prácticos de oración y desarrollamos una relación personal con el Señor, utilizando la Biblia para escuchar lo que Él te dice; transformándote en amigo y discípulo de Jesús. Es también un taller de vida donde vas a sanar heridas del corazón, sofocar angustias del alma, y ahuyentar los miedos; alcanzando una gran serenidad, y una paz nunca imaginadas.

¡Recupera definitivamente la alegría de vivir!

Parroquia: Saint Jerome Salón: #301, en la Escuela

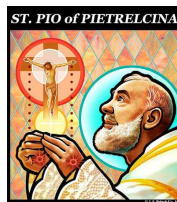
Inicio: 19 de Agosto, 2025 Hora: 7:00 – 9:00 P.M. (Los Martes)

Puedes registrarte con: Rossman Palma:.....
(954) 881-0075

Activities/Actividades

Activity	Day / Date Place	Time
Monday, August 18		
Mass	Chapel	8:00 am
Grupo de Oración	Chapel	7:00 pm
Tuesday, August 19		
Mass	Chapel	8:00 am
Lectio Divina	School	7:30 pm
Wednesday, August 20		
Mass	Chapel	8:00 am
Spanish Mass	Church	7:30 pm
Thursday, August 21		
Mass	Chapel	8:00 am
Friday, August 22		
Mass	Chapel	8:00 am
Saturday, August 23		
Mass	Church	8:00 am
Mass	Church	5:00 pm
Sunday, August 24		
Mass		
	Church	10:00 am
Mass	Church	11:30 am
Chinese Mass	Church	1:00 pm

Quotes from Padre Pio



Padre Pio

"Keep close to the Catholic Church at all times, for the church alone can give you the true peace since she alone possesses Jesus, the true Prince of Peace in the Blessed Sacrament."

Padre Pio

"Manténgase cerca de la Iglesia Católica en todo momento, pues la Iglesia en todo momento, ya que sólo ella puede darle la verdadera paz, ya al poseer sólo ella a Jesús, el verdadero Príncipe de la Paz en el Santísimo Sacramento "

Jenny Lusk from Diocesan (our bulletin publishing partner) is working to renew the advertisements currently running on the bulletin and to secure NEW bulletin advertisers. The bulletin is available in print and digitally online. We are grateful that this crucial communication piece is provided to our parish at no cost THANKS to the generous support of our bulletin sponsors. Jenny is calling the current sponsors so please let her know if we can count on your continued support by renewing your listing, and please call her if you're interested in placing an advertisement in the bulletin on behalf of your business, family, favorite charity OR to memorialize a loved one. Bulletin sponsors recognize the tremendous value of connecting with our church family, and we ask our parishioners and guests to patronize our supporters when using a local service. Jenny can be reached at 913-205-6387 or JLusk@Diocesan.com. Thank you!

Signs of our Stewardship

July 9-10 / 2025.

	Attendance	Amount
Saturday 5:00 pm	57	
1st Collection		\$511
2nd Collection		\$531
Sunday 10:00 am	103	
1st Collection		\$711
2nd Collection		\$682
Sunday 11:30 am	336	
1st Collection		\$975
2nd Collection		\$1394
2nd Collection donations		\$1245
Mail In		\$30
Online Giving		\$1350
Attendance	496	
Collection		\$7429



¡Saludos, feligreses y bienvenidos a la Semana de Regreso a Clases! Arrancamos oficialmente el año escolar 2025-2026 dando la bienvenida a nuestros estudiantes y familias esta semana. ¡Tenemos una semana emocionante por delante! El lunes 11 de agosto de 7:30 a.m. a 11 a.m. es el Día de Orientación. En este día, damos la bienvenida a nuestros padres y estudiantes de regreso al campus. Terminan el papeleo necesario y luego se reúnen con su maestro de aula para el año escolar. Este es un gran día cuando nuestros estudiantes que regresan se reúnen después de las vacaciones de verano, y nuestros nuevos estudiantes y familias conocen nuevos amigos.

A continuación... el primer día oficial de clases: martes 12 de agosto. El primer día siempre es emocionante al comenzar otro maravilloso año de aprendizaje y crecimiento en el amor y la luz de Dios en el buen terreno de la Parroquia y Escuela Católica St. Jerome.

El miércoles, nuestro Director de Banda, el Sr. Tritto, estará presente en nuestra asamblea anual de bandas. En St. Jerome, los estudiantes de los grados K a 8 tienen la oportunidad de participar en nuestro programa de banda escolar. Tenemos tantos músicos talentosos aquí en SJCS, y tenemos la suerte de tener una maravillosa asociación con el Sr. Tritto y el programa Paul Effman Band. El viernes, tenemos nuestra primera misa para toda la escuela a las 9 a.m., que también es la Solemnidad de la Asunción de la Santísima Virgen María. Damos la bienvenida a nuestros feligreses para que se unan a nosotros como comunidad de San Jerónimo mientras reflexionamos sobre la enseñanza de la Iglesia sobre el dogma de que la Virgen María, habiendo completado el curso de su vida terrenal, fue asunta en cuerpo y alma a la gloria celestial. Qué manera tan bendecida de terminar juntos nuestra primera semana escolar del año experimentando la gloria de Dios a través de nuestra Madre María, oramos para que se una a nosotros.

Rezo para que sean bendecidos con muchos Momentos Santos esta semana.

Mrs. Tara Marino, Directora Escolar.

August 17

ABCD

ABCD creates a communion of generosity throughout our archdiocese. Your contribution joins with thousands of others to create a powerful force for good, reaching every corner of our Catholic community and beyond.

May your generosity be a source of blessing for our entire archdiocese and a reflection of the Eucharistic love that transforms us all. To make your gift to ABCD, please visit www.isupportABCD.com, call us at 305-762-1243, or use the envelopes provided in your parish.

Planned Giving

We understand that discussing estate planning can feel overwhelming. That's why we invite you to begin a conversation with your family, your financial advisor, and with us. There's no pressure, only an opportunity to explore how your final act of stewardship can reflect a lifetime of faith.

To learn more about Planned Giving, please contact Kblanco@theadom.org or visit www.adomgift.org.

Stewardship

Good stewards realize the extraordinary love and graciousness with which God showers us. We need never convince God to be generous. God is already that generous friend. His abundant love bathes us in goodness.

"Do you think I have come to give you peace on Earth? No, I tell you, but rather division." [LUKE 12:51](#)

Too many people are misguided because they rely on their own limited human ability to reason and are not allowing faith in God to guide them. Form your conscience; take a stance through Stewardship for life, marriage, and religious liberty.

Agosto 17

ABCD

ABCD crea una comunión de generosidad en toda nuestra archidiócesis. Su contribución se une a miles de otras para crear una poderosa fuerza para el bien, llegando a todos los rincones de nuestra comunidad católica y más allá.

Que su generosidad sea una fuente de bendición para toda nuestra archidiócesis y un reflejo del amor eucarístico que nos transforma a todos.

Para hacer su donación a ABCD, por favor visite www.isupportABCD.com, llámenos al 305-762-1243, o utilice los sobres proporcionados en su parroquia.

Donación Planificada

Entendemos que hablar de planificación patrimonial puede resultar abrumador. Por eso le invitamos a iniciar una conversación con su familia, su asesor financiero y con nosotros. No hay presión, sólo la oportunidad de explorar cómo su último acto de corresponsabilidad puede reflejar toda una vida de fe.

Para obtener más información sobre las donaciones planificadas, póngase en contacto con Kblanco@theadom.org o visite www.adomgift.org.

Mayordomía

Los buenos administradores son conscientes del extraordinario amor y generosidad con que Dios nos colma. No necesitamos convencer a Dios de que sea generoso. Dios ya es ese amigo generoso. Su abundante amor nos baña de bondad.

"¿Piensan que vine a dar paz en la tierra? No, les digo, sino más bien a dividir." [LUCAS 12:51](#)

Demasiadas personas se equivocan porque confían en su limitada capacidad humana de razonamiento y no permiten que la fe en Dios las guíe. Forme su conciencia: defienda la vida, el matrimonio y la libertad religiosa.